

**PROVINCE DE QUÉBEC**  
**MRC DES SOURCES**  
**MUNICIPALITÉ DE HAM-SUD**

Procès-verbal de l’assemblée ordinaire du conseil municipal, tenue le **13e** jour du mois de **juillet** de l’an **2026**, à **19 h 30**, au bureau municipal, situé au 9, chemin Gosford Sud à Ham-Sud, à laquelle sont présents :

- Présences :**
- M. Serge Bernier, maire
  - M. Maurice Bergeron, conseiller
  - M. Simon Larrivée, conseiller
  - M. Antonin Boulet, conseiller
  - M. Jacques Létourneau, conseiller
  - Mme Marilène Poirier, conseillère
  - M. Luc St-Laurent, conseiller

**Est également présent :** Etienne Bélisle, directeur général et greffier-trésorier.

**1       OUVERTURE DE LA SÉANCE**

M. Serge Bernier, maire, constate le quorum à **19 h 30** et souhaite la bienvenue aux personnes présentes. M. Etienne Bélisle, directeur général et secrétaire-trésorier est également présent et agira à titre de secrétaire d’assemblée.

**20260713-01**

**1.1     Adoption de l’ordre du jour**

***Il est proposé par Maurice Bergeron***  
***Et unanimement résolu***

**QUE** l’ordre du jour déposé par le directeur général et greffier-trésorier soit adopté en laissant le point « varia » ouvert;

- 1.    OUVERTURE DE LA SÉANCE
  - 20260713-01    1.1 Adoption de l’ordre du jour
  - 20260713-02    1.2 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2026
- 2.    INVITÉ OU INFORMATION DU MAIRE ET DES CONSEILLERS
- 3.    ADMINISTRATION GÉNÉRALE ET FINANCE
  - 20260713-03    3.1 Dépenses faisant suite à la séance du 1<sup>er</sup> juin 2026
  - 20260713-04    3.2 Comptes à payer et dépenses incompressibles – juin 2026
  - 20260713-05    3.3 Salaires payés de la Municipalité – juin 2026
  - 3.4 Dépôt de la situation budgétaire et des prêts à jour – juin 2026
  - 3.5 Constitution de la Régie intermunicipale de l’Énergie des Sources
  - 20260713-06    3.6 Autorisation de destruction – liste de l’archiviste
  - 20260713-07    3.7 Inscription du directeur général au colloque de zone ADMQ
  - 20260713-08    3.8 Rapport du maire – rapport financier 2025
- 4.    LÉGISLATION
  - 20260713-09    4.1 Adoption - *Règlement 2025-06 de tarification pour les permis et certificat*

- 20260713-10 4.2 Avis de motion et adoption du premier projet de *Règlement 2026-04 modifiant le règlement numéro 2025-10 sur les permis et certificats et les conditions d'émission de permis de construction*
5. SÉCURITÉ PUBLIQUE
- 5.1 Avis de non-renouvellement – Régie intermunicipale d'incendie des 3 Monts
6. TRANSPORT ET VOIRIE
- 20260713-11 6.1 Autorisation de signature – Entente de déneigement et de déglacage avec le MTMD
- 6.2 Ministère des Transports et de la Mobilité durable – octroi d'une aide financière PAVL-PPA-CE
7. HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT
8. AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT
- 8.1 Rapport mensuel de l'inspecteur et liste des permis émis, juin 2026
- 20260713-12 8.2 PIIA – nouvelle résidence au 5, rue G-Goodenough, lot 6 077 891
- 20260713-13 8.3 PIIA – agrandissement d'une résidence au 10, Route 257, lot 6 077 887
- 20260713-14 8.4 PIIA – construction d'un bâtiment accessoire au 235, rue des Pignons, lot 6 077 705
9. LOISIRS ET CULTURE
- 20260713-15 9.1 Entente de services – InitiAction du Conseil sport loisir de l'Estrie
- 9.2 Diagnostic BiblioQUALITÉ 2026
- 20260713-16 9.3 Appui au projet ciména FADOQ – Programme Nouvel horizon aux aînés
10. RESSOURCES HUMAINES
- 20260713-17 10.1 Octroi d'un bonus – employés de voirie
11. PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS
12. CORRESPONDANCE ET DEMANDE D'APPUI
13. VARIA
- 20260713-18 14. LEVÉE DE LA SÉANCE

### ***ADOPTÉE***

**20260713-02**

#### **1.2 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2026**

**CONSIDÉRANT QUE** les membres du conseil ont pris individuellement connaissance du procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2026 et qu'ils renoncent à la lecture publique du procès-verbal;

***Il est proposé par Simon Larrivée  
Et unanimement résolu***

**QUE** le procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2026 soit adopté tel que déposé par le directeur général et greffier-trésorier.

### ***ADOPTÉE***

## **2 INVITÉ OU INFORMATION DU MAIRE ET DES CONSEILLERS**

Le maire transmet diverses informations aux membres du conseil.

3 ADMINISTRATION GÉNÉRALE ET FINANCE

20260713-03 3.1 Dépenses faisant suite à la séance du 1<sup>er</sup> juin 2026

*Il est proposé par Marilène Poirier*  
*Et unanimement résolu*

D’accepter la liste des chèques d’une somme de **159 479,35 \$** faisant suite à la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> juin 2026.

**ADOPTÉE**

20260713-04 3.2 Compte à payer et dépenses incompressibles – juin 2026

*Il est proposé par Antonin Boulet*  
*Et unanimement résolu*

D’accepter la liste des chèques à émettre au **13 juillet 2026** d’une somme de **293 439,85 \$** pour le paiement des différents fournisseurs. Cette liste inclut les dépenses incompressibles ainsi que celles autorisées par le directeur général.

|    | Fournisseurs                               | Montants             |
|----|--------------------------------------------|----------------------|
| 1  | 9011 2731 QUEBEC INC.                      | 123 776,25 \$        |
| 2  | BELL CANADA                                | 265,57 \$            |
| 3  | BELL MOBILITE CELLULAIRE                   | 96,70 \$             |
| 4  | BIOGENIE CANADA INC.                       | 464,76 \$            |
| 5  | BUROPRO CITATION INC.                      | 249,13 \$            |
| 6  | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI                  | 600,00 \$            |
| 7  | COOPTEL                                    | 96,52 \$             |
| 8  | DANIELLE HUNTER                            | 238,69 \$            |
| 9  | DEFI HANDICAP DES SOURCES                  | 780,00 \$            |
| 10 | ENTREPRISES RD ALLARD INC.                 | 3 363,02 \$          |
| 11 | EXCAVATION LYNDON BETTS                    | 96 212,63 \$         |
| 12 | GROUPE RDL VICTORIAVILLE SENCRL            | 29 583,07 \$         |
| 13 | HYDRO QUEBEC                               | 1 055,98 \$          |
| 14 | LES ENTREPRISES FRANCOIS GRIMARD           | 8 174,72 \$          |
| 15 | MANON FONTAINE                             | 32,25 \$             |
| 16 | PIECES D'AUTO ALLISON INC (NAPA)           | -8,70 \$             |
| 17 | REGIE INTERMUNICIPALE DES HAMEAUX          | 1 997,87 \$          |
| 18 | SERVICES SANITAIRES DENIS FORTIER INC.     | 190,75 \$            |
| 19 | SIDEVIC INC                                | -98,74 \$            |
| 20 | SOMAVRAC INC.                              | 19 724,12 \$         |
| 21 | STAPLES AVANTAGE AFFAIRES                  | 454,75 \$            |
| 22 | SYSTEMES ENERGIE TST INC.                  | 1 954,59 \$          |
| 23 | TRANSPORT EXCAVATION M. COUTURE & FILS INC | 2 831,93 \$          |
| 24 | VILLE DE VAL-DES-SOURCES                   | 40,00 \$             |
| 25 | VISA                                       | 167,62 \$            |
| 26 | VIVACO GROUPE COOPÉRATIF                   | 534,12 \$            |
| 27 | WASTE MANAGEMENT                           | 662,25 \$            |
|    | <b>TOTAL:</b>                              | <b>293 439,85 \$</b> |

*Monsieur Maurice Bergeron, conseiller municipal, se retire des délibérations entourant ce point à l’ordre du jour, déclarant une apparence de conflit d’intérêts.*

**ADOPTÉE**

20260713-05 3.3 Salaires payés de la Municipalité – juin 2026

***Il est proposé par Luc St-Laurent***  
***Et unanimement résolu***

D’accepter la liste des chèques de paie au montant de **27 014,11 \$** émis du 1<sup>er</sup> juin au 13 juillet 2026.

*Monsieur Maurice Bergeron, conseiller municipal, se retire des délibérations entourant ce point à l’ordre du jour, déclarant une apparence de conflit d’intérêts.*

**ADOPTÉE**

**3.4 Dépôt de la situation budgétaire et des prêts à jour – juin 2026**

Le directeur général dépose aux membres du conseil la situation budgétaire et des prêts à jour de la municipalité au 30 juin 2026.

**3.5 Constitution de la Régie intermunicipale de l’Énergie des Sources**

Le directeur général informe les membres du conseil que le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) a approuvé l'entente relative à la constitution de la Régie intermunicipale de l'Énergie des Sources, conformément aux dispositions légales applicables. Le décret de constitution entrera en vigueur à la date de sa publication à la Gazette officielle du Québec. Il est également mentionné que la première assemblée du conseil d'administration de la Régie se tiendra le 4 septembre 2026 à Val-des-Sources.

**20260713-06**

**3.6 Autorisation de destruction – Liste de l’archiviste**

***Il est proposé par Marilène Poirier***  
***Et unanimement résolu***

**QUE** la municipalité autorise la destruction des documents de la liste fournie par l’Archiviste Michel Hamel.

**ADOPTÉE**

**20260713-07**

**3.7 Inscription du directeur général au colloque de zone ADMQ**

***Il est proposé par Simon Larrivée***  
***Et unanimement résolu***

D’autoriser l’inscription du directeur général au colloque de zone de l’ADMQ.

**DE** rembourser les dépenses associées sous présentation de pièces justificatives.

**ADOPTÉE**

**20260713-08**

**3.8 Rapport du maire – Rapport financier 2025**

***Il est proposé par Luc St-Laurent***  
***Et unanimement***

**QUE** le conseil municipal prenne acte du dépôt, par le maire, M. Serge Bernier, du rapport sur les faits saillants des états financiers 2025 de la Municipalité.

**ADOPTÉE**

**4. LÉGISLATION**

**20260713-09      4.1      Adoption - Règlement 2025-06 de tarification pour les permis et certificats**

**CONSIDÉRANT QU'**un avis de motion a été dûment donné par le conseiller M. Simon Larrivée que le projet de Règlement 2025-06 de tarification pour les permis et certificat, lors de la séance du Conseil de la municipalité de Ham-Sud tenue le 1<sup>er</sup> juin 2026 et qu'un premier projet de règlement a été déposé lors de cette même séance;

***Il est proposé par Antonin Boulet  
Et unanimement résolu***

**QUE** le conseil municipal adopte le *Règlement 2025-06 de tarification pour les permis et certificats*.

**ADOPTÉE**

**20260713-10      4.2      Avis de motion et adoption du premier projet de Règlement 2026-04 modifiant le règlement numéro 2025-10 sur les permis et certificats et les conditons d'émission de permis de construction**

Le conseiller Antonin Boulet dépose le projet de règlement et donne avis de motion qu'il adoptera ou fera adopter le *Règlement 2026-04 modifiant le règlement numéro 2025-10 sur les permis et certificats et les conditions d'émission de permis de construction*.

**ADOPTÉE**

**5. SÉCURITÉ PUBLIQUE**

**5.1      Avis de non-renouvellement – Régie intermunicipale d'incendie des 3 Monts**

Le directeur général informe les membres du conseil d'un avis de non-renouvellement automatique de la Régie intermunicipale d'incendie des 3 Monts, pour la fourniture d'un service incendie, dans le but de conclure une nouvelle entente.

**6. TRANSPORT ET VOIRIE**

**20260713-11      6.1      Autorisation signature – nouvelle entente déneigement et de déglçage avec le MTMD**

**CONSIDÉRANT QUE** le ministère des Transports et de la Mobilité durable a transmis à la Municipalité une offre de contrat portant le numéro 851039973, dossier 9009-26-4972, concernant les travaux de déneigement et de déglçage de la rue

Miquelon et chemin Saint-Camille, du chemin Gosford Sud et la route 257, dans les municipalités de Weedon, Ham-Sud et Saint-Camille, MRC du Haut-Saint-François et des Sources d’une Longueur physique et pondérée de 20,368 km, pour un montant de 184 240 \$;

***Il est proposé par Marilène Poirier  
Et unanimement résolu***

**QUE** ce Conseil autorise M. Etienne Bélisle, directeur général et greffier-trésorier, à signer, pour et au nom de la Municipalité de Ham-Sud, le contrat no 851039973, ainsi que tout document nécessaire à son exécution, en lien avec les travaux de déneigement et de déglacage visés par le dossier 9009-26-4972.

**ADOPTÉE**

**6.2     Ministère des Transports et de la mobilité durable – octroi d’une aide financière PAVL-PPA-CE**

Le directeur général dépose aux membres du conseil une communication du ministre des Transports et de la Mobilité durable qui accorde une aide financière de 25 000\$ à la Municipalité pour des travaux d’amélioration des routes de la municipalité.

**7.       HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT**

*Aucun dossier.*

**ADOPTÉE**

**8        AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT**

**8.1     Rapport mensuel de l’inspecteur et liste des permis émis – juin 2026**

Le directeur général dépose le rapport faisant état des permis émis pour le mois de juin 2026 préparé par l’inspecteur en bâtiment et en environnement.

**20260713-12**

**8.2     PIIA – nouvelle résidence au 5, rue G.-Goodenough, lot 6 077 891**

**CONSIDÉRANT** que le 5, rue G- Goodenough est partiellement situé en zone R-20 du Règlement de zonage #200805, soit dans un secteur assujetti au PIIA;

**CONSIDÉRANT** qu’une demande de permis visant la construction d’une résidence a été déposée à la municipalité et été autorisée par la résolution 20260504-23;

**CONSIDÉRANT** que les travaux ne pourront avoir lieu à l’endroit prévu initialement;

**CONSIDÉRANT** qu’un nouveau plan d’implantation a été fourni;

**CONSIDÉRANT** que le nouvel emplacement respecte l’objectif et les critères du PIIA;

**CONSIDÉRANT** que la demande était complète et conforme avant l’entrée en vigueur du Règlement de zonage et de lotissement No. 2025-08;

**CONSIDÉRANT** que les membres du CCU recommandent l’autorisation de la demande;

***Il est proposé par Jacques Létourneau  
Et unanimement résolu***

**QUE** ce Conseil autorise que la demande soit acceptée en vertu du règlement sur les PIIA.

**ADOPTÉE**

**20260713-13                    8.3        PIIA – agrandissement d’une résidence au 10, route 257, lot 6 077 887**

**CONSIDÉRANT** que le 10, route 257 est situé en zone R-107 soit dans un secteur assujetti au PIIA ;

**CONSIDÉRANT** qu’une demande de permis visant l’agrandissement d’une résidence a été déposée à la municipalité ;

**CONSIDÉRANT** que les documents pour l’ensemble du projet de construction sont soumis pour évaluation ;

**CONSIDÉRANT** que la construction est en arrière de la maison ;

**CONSIDÉRANT** que le projet proposé de construction respecte les objectifs et les critères du PIIA pour le périmètre urbain;

**CONSIDÉRANT** que le CCU recommande l’autorisation de la demande ;

***Il est proposé par Maurice Bergeron  
Et unanimement résolu***

**QUE** ce Conseil autorise que la demande soit acceptée en vertu du règlement sur les PIIA.

**ADOPTÉE**

**20260713-14                    8.4        PIIA – construction d’un bâtiment accessoire au 235, rue des Pignons, lot 6 077 705**

**CONSIDÉRANT** que le au 235, rue des Pignons est situé en zone V-9, soit dans un secteur assujetti au PIIA Territoire d’intérêt écologique et paysager et au PIIA de la zone V-9 et V-10 ;

**CONSIDÉRANT** qu’une demande de permis visant la construction d’un bâtiment accessoire au 235, rue des Pignons a été déposée à la municipalité ;

**CONSIDÉRANT** que les documents pour l’ensemble du projet de construction sont soumis pour évaluation ;

**CONSIDÉRANT** qu’il y a beaucoup d’arbres à proximité ;

**CONSIDÉRANT** que le projet proposé de construction respecte les objectifs et les critères des PIIA ;

**CONSIDÉRANT** que le CCU recommande l’autorisation de la demande ;

***Il est proposé par Jacques Létourneau  
Et unanimement résolu***

**QUE** ce Conseil autorise que la demande soit acceptée en vertu du règlement sur les PIIA.

**ADOPTÉE**

**9. LOISIRS ET CULTURE**

**20260713-15 9.1 Entente de services – InitiAction du Conseil sport loisir de l’Estrie**

***Il est proposé par Marilène Poirier  
Et unanimement résolu***

**QUE** ce conseil autorise Mme Danielle Hunter, agente de développement, à déposer une demande d’aide financière au programme *Initiaction* du Conseil sport loisir de l’Estrie, afin d’offrir des cours gratuits de mise en forme aux citoyens de Ham-Sud.

**QUE** Mme Hunter soit aussi autorisée à signer tous documents nécessaires à ce projet.

**ADOPTÉE**

**9.2 Diagnostic BiblioQUALITÉ 2026**

Le directeur général dépose le rapport «Diagnostic BiblioQUALITÉ 2026 » de la Bibliothèque de Ham-Sud présenté par le Réseau Biblio Estrie.

**20260713-16 9.3 Appui au projet cinéma FADOQ – Programme Nouvel Horizon aux aînés**

**CONSIDÉRANT QUE** le club FADOQ *Les Montagnards de Ham-Sud* souhaite déposer une demande d'aide financière dans le cadre du Programme Nouveaux Horizons pour les aînés (PNHA) afin de réaliser un projet de cinéma maison à la salle communautaire de Ham-Sud;

**CONSIDÉRANT QUE** ce projet permettra d'offrir aux aînés un lieu de rassemblement favorisant les échanges, la participation sociale et la réduction de l'isolement;

**CONSIDÉRANT QUE** ces nouvelles installations permettront également la diffusion d'activités culturelles et cinématographiques, contribuant ainsi à enrichir l'offre de loisirs dans un milieu rural comme Ham-Sud;

***Il est proposé par Luc St-Laurent  
Et unanimement résolu***

**QUE** le conseil de la municipalité de Ham-Sud appuie le projet de cinéma maison présenté par la FADOQ de Ham-Sud dans le cadre du Programme Nouveaux Horizons pour les aînés (PNHA);

**QUE** la municipalité de Ham-Sud s'engage à mettre gratuitement la salle communautaire, et les équipements qui s'y trouvent, à la disposition du club FADOQ *Les Montagnards de Ham-Sud* pour la réalisation des activités prévues dans le cadre de ce projet, sous réserve des modalités habituelles d'utilisation des locaux municipaux;

**QUE** le conseil reconnaît que ce projet contribuera à briser l'isolement des aînés, à favoriser leur participation à la vie communautaire et à améliorer l'accès à des activités culturelles dans un milieu rural.

**ADOPTÉE**

**10. RESSOURCES HUMAINES**

20260713-17

**10.1 Octroi de bonus – employés de voirie**

**CONSIDÉRANT** l'évaluation positive par le comité de voirie des employés de voirie pour le déneigement lors de la saison hivernale 2025-2026;

**CONSIDÉRANT** les commentaires positifs et le bon travail reconnu par le ministère des Transports et de la Mobilité durable pour le déneigement des voies du ministère;

***Il est proposé par Antonin Boulet  
Et unanimement résolu***

**QUE** le conseil de la municipalité de Ham-Sud accorde un bonus aux employés de voirie pour souligner leur effort et la qualité de leur travail.

**ADOPTÉE**

**11. PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS**

Les citoyens adressent leurs questions aux élus.

**12. CORRESPONDANCE ET DEMANDE D'APPUI**

*Aucun dossier.*

**13. VARIA**

*Aucun dossier.*

20260713-18

**14. LEVÉE DE LA SÉANCE**

***Il est proposé par Maurice Bergeron  
Et unanimement résolu***

**QUE** la présente séance soit levée à 20 h 05.

***ADOPTÉE***

\_\_\_\_\_  
**Serge Bernier**  
**Maire**

\_\_\_\_\_  
**Étienne Bélisle**  
**Directeur général et secrétaire-**  
**trésorier**

Je, Serge Bernier, maire, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu’il contient au sens de l’article 142 (2) du code municipal.

\_\_\_\_\_  
**Serge Bernier**  
**Maire**